

ROMÂNIA



1074B

Ministerul Culturii și Cultelor

CABINETUL MINISTRULUI

Nr. 6277 / M.R.P.
Data 21 10 2003

Nr. ...6470... / RT
20.10.2003

GUVERNUL ROMÂNIEI
DEPARTAMENTUL PENTRU RELAȚIA CU PARLAMENTUL
Domnului Acsinte GASPARG
Ministru delegat pentru relația cu Parlamentul

Vă transmitem, alăturat, răspunsul la interpelarea formulată de domnul deputat Dumitru Bentu (nr. 1074B), referitoare la *Sprijinirea editurilor românești care editează în străinătate autori români.*

Cu stimă,

Acad. Răzvan THEODORESCU
MINISTRUL CULTURII ȘI CULTELOR



Urmare a interpelării formulate de domnul deputat Dumitru Bentu, referitoare la *Sprijinirea Editurilor românești care editează în străinătate autori români*, aducem următoarele precizări:

1. Ministerul Culturii și Cultelor derulează, în cadrul *Programului național de promovare a culturii românești în străinătate*, proiectul **Organizarea de standuri naționale în cadrul târgurilor, saloanelor și festivalurilor internaționale de carte, presă și multimedia.**

Acest proiect se concretizează în participarea, anuală, a României la cele mai importante la saloane, festivaluri și târguri internaționale de carte, presă și multimedia: *Târgul Internațional de Carte, Londra; Salonul Internațional de Carte, Paris; Târgul Internațional de Carte, Leipzig; Festivalul Internațional al Cărții, Budapesta; Salonul Internațional de Carte, Presă și Multimedia, Geneva; Târgul Internațional de Carte, Moscova; Târgul Internațional de Carte, Frankfurt.*

În cadrul standurilor naționale ale României au fost invitate să expună carte, reviste culturale și produse multimedia atât importante case de editură din țară, cât și edituri coordonate de intelectuali români stabiliți în străinătate. Astfel, în cadrul standurilor naționale ale României la *Salonul Internațional de Carte, Paris; Târgul Internațional de Carte, Leipzig; Salonul Internațional de Carte, Presă și Multimedia, Geneva; Târgul Internațional de Carte, Ierusalim; Târgul Internațional de Carte, Frankfurt* au fost organizate spații individualizate consacrate literaturii exilului românesc, unde au fost prezente cărți și reviste publicate de asociații culturale, fundații, edituri din Diaspora românească.

Programele culturale au fost construite astfel încât, prin cele mai importante cărți ale autorilor exilului românesc, să putem atesta o realitate

culturală, aceea a apartenenței scriitorilor români din Diaspora la literatura națională.

2. Ministerul Culturii și Cultelor, în colaborare cu Ministerul Educației, Cercetării și Tineretului și cu Ministerul Afacerilor Externe va derula, în baza Legii nr. 186/ 2003, începând cu anul 2004, o nouă etapă a *Programului de promovare în străinătate a culturii naționale scrise*, program ce are ca obiective:

- a. acordarea de burse de documentare în țară și străinătate pentru oamenii de cultură români;
- b. subvenționarea traducerilor și lansărilor de carte în străinătate.

Conform prevederilor Legii 186/ 2003, *dosarele cu solicitările de subvenție se depun de către editorul interesat [...] prin serviciile culturale ale ambasadelor României în străinătate.*

Astfel, prin promulgarea **Legii privind promovarea culturii scrise**, s-a instituit cadrul legal de *sprijinire financiară și logistică a editurilor românești care editează în străinătate autori români*, răspunsul la această importantă schimbare fiind obiectivat deja în numărul relativ mare de solicitări venite din partea editorilor preocupați de vizibilitatea culturii românești.

Acad. Răzvan Theodorescu
MINISTRUL CULTURII ȘI CULTELOR

